

RAPPORT D'ACTIVITÉS

2022-2023



Club populaire

des consommateurs de Pointe-Saint-Charles



TABLE DES MATIÈRES

Qui sommes-nous ?	1
Hommage à Marie-Christine.	2
Conseil d'administration	3
Équipe de travail.	4

BILAN DE NOS ACTIVITÉS

Activités associatives	5
Jeunesse et familles	6
Vie démocratique	7
Épicerie solidaire	9
Cuisines collectives	11
Jardins collectifs	13

COLLABORATIONS

La Petite Maison sur Laprairie et La Fermette	15
Autres partenariats	16
Orientations stratégiques et objectifs 2022-2023	17
Représentations	19
Remerciements	20



QUI SOMMES-NOUS?

Le Club populaire des consommateurs de Pointe-Saint-Charles a été fondé en 1970 par les citoyennes et citoyens du quartier dans le but de rassembler et d'aider les personnes à faibles revenus à s'organiser pour trouver des solutions leur assurant une meilleure sécurité alimentaire. Nous cherchons à offrir à la population des alternatives au dépannage alimentaire par des activités qui développent l'autonomie, le sens de la coopération et la dignité des personnes comme citoyens et citoyennes.

NOTRE MISSION

Le Club populaire des consommateurs de Pointe-Saint-Charles est un organisme à but non lucratif dont la mission vise à améliorer les conditions de vie des personnes en les rassemblant autour d'activités inclusives améliorant leur sécurité alimentaire, tout en encourageant le pouvoir individuel et collectif.

NOS VALEURS

La solidarité :

Le Club, au sein de ses activités et projets favorise l'entraide et la collaboration, en harmonie, pour le bien-être collectif.

La justice sociale :

À partir des expériences vécues, le Club travaillera à identifier collectivement les injustices et à agir pour favoriser une plus grande équité dans la communauté et au-delà.

L'inclusion :

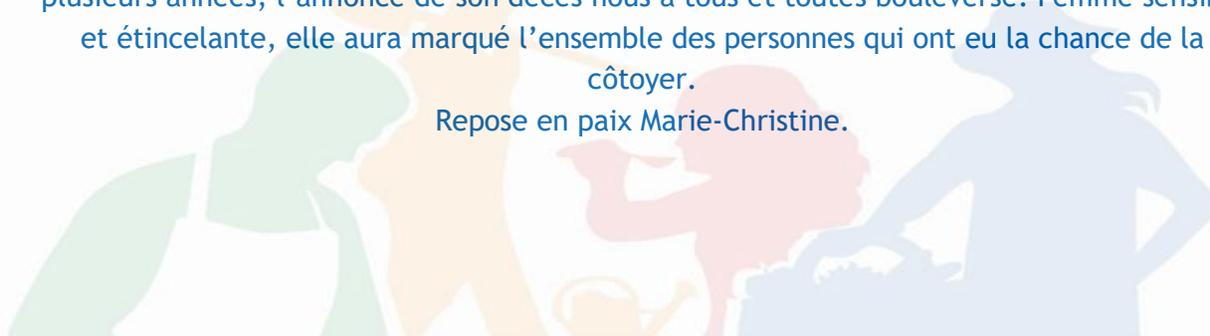
Le Club accueille, respecte et valorise toute personne, sans discrimination, afin que chacun et chacune puisse participer aux activités de manière égale.

HOMMAGE A MARIE-CHRISTINE



Le Club souhaite rendre un dernier hommage à Marie-Christine Laroche, décédée en octobre 2022. Marie-Christine était une participante régulière des cuisines et des jardins depuis plusieurs années, l'annonce de son décès nous a tous et toutes bouleversés. Femme sensible et étincelante, elle aura marqué l'ensemble des personnes qui ont eu la chance de la côtoyer.

Repose en paix Marie-Christine.



CONSEIL D'ADMINISTRATION

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Micheline Crompt
Présidente

Lidia Batalla
Vice-présidente

Lorraine Bisson
Secrétaire

Louis-Marc Chiasson
Trésorier

Pierre Riley
Administrateur

Mubeenah Mughal
Administratrice

Adeline Deheunynck
Administratrice & représentante de l'équipe

Nous remercions chaleureusement **Lidia Batalla, Louis-Marc Chiasson et Pierre Riley** pour leur implication !

ÉQUIPE DE TRAVAIL

Cette année à été marqué par de nombreux départs.
C'est avec une touche de tristesse que nous souhaitons à tous nos employés sortants le meilleur des succès dans leurs projets futurs.

... et un gros BIENVENUE à nos nouveaux collègues!

ÉQUIPE DE TRAVAIL

SORTANT:

Nico Holzmann

Animateur des jardins et des cuisines

Anne Lévesque

Responsable de l'administration et de l'accueil

Kristen Perry

Chargée de projet en agriculture urbaine et alimentation

Nikita Chigoho

Responsable de l'administration et de l'accueil

Mélodie Côté

Responsable de l'agriculture urbaine collective

Adeline Deheunynck

Responsable et animatrice des cuisines

Ishelle Macz

Coordonnatrice

Prakash Patel

Responsable des produits transformés de l'épicerie

Vincent Pilon

Responsable de l'approvisionnement de l'épicerie

Tabitha Rosebert

Animatrice des jardins et des cuisines

Sylvie Rouillard

Responsable des opérations de l'épicerie

MERCI POUR TOUT!



ACTIVITÉS ASSOCIATIVES

- ◇ **Mois de la nutrition**
 - ⇒ 2 recettes → Ingrédient en vedette: le millet
 - ⇒ La recette est dans le sac
 - ⇒ Cuisine LGBTQ spéciale millet
 - ⇒ Consultation sur le droit à l'alimentation

- ◇ **Fêtes**
 - ⇒ Party de Noël: 47 personnes inscrites
 - ⇒ 232 bons d'Achats distribués

- ◇ **Présence Dans le quartier**
 - ⇒ Foire gourmande
 - ⇒ Soirée Solidarité
 - ⇒ BBQ PMSL



JEUNESSE et FAMILLES



Activités d'Épicerie pour familles

Pour Pâques, nous avons demandé aux enfants et aux parents qui fréquentent l'épicerie de nous apporter un coloriage. Quarante-deux enfants ont participé au tirage au sort d'une énorme poule en chocolat.

Le Club a bonifié l'épicerie spéciale de deux tirages exclusivement pour des familles. Intitulé «congé de souper» ce tirage visait à offrir un repas familial de six portions, à deux familles. Une quarantaine de familles se sont inscrites et huit repas ont été distribués.

Press Start

Nous avons accueilli trois jeunes au Club cette année dans le cadre du programme de mentorat de l'organisme **Press Start**: un dans chacun des volets.

Après avoir maîtrisé ses tâches de préparation de repas congelés et de caisse, notre mentoré de l'épicerie a pris l'initiative, avec le soutien de son équipe, d'organiser une activité de son choix. Il a contribué à l'organisation et à l'animation d'une cuisine collective LGBTQ+. L'activité a tellement été bien accueillie, qu'elle fait maintenant partie des activités régulières du Club!

Les Chignons

En octobre 2022, le groupe de cuisine Les Chignons voyait le jour, un projet élaboré en partenariat avec **Madame prend congé**. Le principe est simple, des mamans se réunissent en cuisine une fois par mois pour cuisiner les collations des boîtes à lunch des enfants. L'idée initiée par MPC est de permettre de réduire le coût d'achat des collations mais aussi d'offrir un lieu de rencontre aux mamans du quartier autour d'une activité simple et agréable.

École Charles-Lemoyne

Des étudiants du volet alternatif de l'école primaire **Charles-Lemoyne** expérimentent la culture hydroponique de fines herbes et laitues. Une partie du groupe souhaitait tester leurs aptitudes entrepreneuriales. Ils ont proposé à l'Épicerie solidaire les surplus de leur récolte. Ils ont négocié les prix avec beaucoup de professionnalisme. Nous les avons initiés à la pesée, au calcul du prix coutant et à la facturation. Une dizaine de jeunes ont participé à cette activité.

VIE DÉMOCRATIQUE

Cette année: le Club populaire a vraiment priorisé sa vie démocratique dans plusieurs de ses activités

En bref il y a eu:

- ◇ 3 consultations publiques pour la refonte des règlements généraux
- ◇ 1 assemblée spéciale ouverte à tous
- ◇ 1 consultation sur le droit à l'alimentation (en collaboration avec le RCCQ)
- ◇ Un comité de règlements généraux qui inclut travailleurs et citoyens du quartier
- ◇ Assemblée générale annuelle
 - ⇒ le 7 juin 2022 → 33 participant.e.s



VIE DÉMOCRATIQUE

Cette année a été une année de grands changements pour le club. Nous avons fait une refonte de notre système de membership, tout en tenant compte de nos participants. Nous avons tenu une assemblée spéciale en septembre 2022 afin de déterminer ce que c'est d'être membre du Club aux yeux de tous.

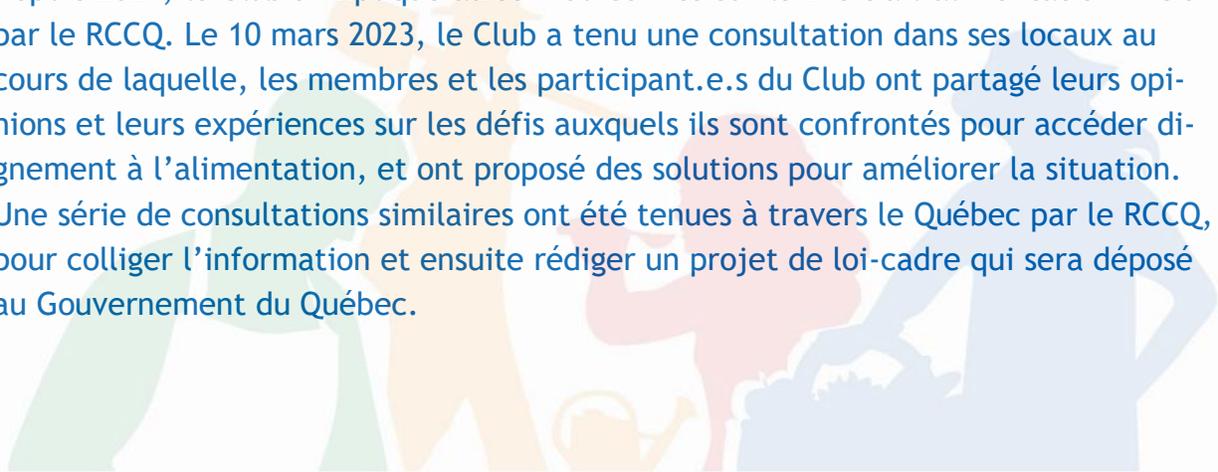
Après cette discussion, nous avons compris que la notion de membre n'était pas claire pour tout le monde. Donc en début 2023, nous avons tenu 3 consultations publiques afin de comprendre ce que voulait dire être membre pour les gens intéressés par la vie du club. Les habitants du quartier ont eu à plusieurs reprises la chance d'exprimer leur opinions.

Après ces consultations nous avons une autre assemblée spéciale le 9 mai dernier et nous avons adopté les nouveaux règlements généraux. En 2023-2024 nous voulons assurer que tous nos membres fassent partie du processus décisionnel et ce à tous les niveaux.



Consultation sur le droit à l'alimentation

Depuis 2021, le Club s'implique au sein du comité sur le Droit à l'alimentation initié par le RCCQ. Le 10 mars 2023, le Club a tenu une consultation dans ses locaux au cours de laquelle, les membres et les participants du Club ont partagé leurs opinions et leurs expériences sur les défis auxquels ils sont confrontés pour accéder dignement à l'alimentation, et ont proposé des solutions pour améliorer la situation. Une série de consultations similaires ont été tenues à travers le Québec par le RCCQ, pour colliger l'information et ensuite rédiger un projet de loi-cadre qui sera déposé au Gouvernement du Québec.





RÉALISATIONS



- ◇ 130 000\$ de ventes, dont 23 000\$ de fruits et légumes → 25% augmentation
- ◇ Offre alimentaire complète → plus de 500 produits disponibles
- ◇ 17 personnes impliquées → près de 300 heures de travail bénévole
- ◇ 8300 transactions effectuées et un panier d'épicerie moyen à 15.73\$
- ◇ 145 jours d'opération → 317 nouveaux acheteurs
- ◇ Plus de 4131 unités de produits transformés vendus → une valeur de 14 700\$
- ◇ 11 jours d'épicerie spéciale → plus de 1000\$ remis lors des tirages *
- ◇ 430 bons d'achats distribués, offerts par les groupes du quartier, le Club et des acheteurs de l'épicerie → une valeur de 2150\$ *

* Ces chiffres n'incluent pas les activités spéciales du mois de décembre décrites à la page 5.





Une année pleine d'émotions pour l'Épicerie solidaire, qui a fêté son dixième anniversaire.

Une dixième année d'opération, c'est évidemment un excellent prétexte pour se rencontrer, socialiser et manger du gâteau. Et pour l'occasion, plus de quarante de nos acheteurs ont pris le temps d'écrire leur appréciation de notre épicerie. Nous sommes vraiment fiers de constater que c'est le côté humain et social de l'épicerie que les gens aiment le plus! On aime aussi les bas prix, les repas congelés et même les conseils culinaires!

Vous êtes de plus en plus nombreux à aimer l'Épicerie solidaire! Les chiffres parlent d'eux-mêmes. Outre l'augmentation des ventes, nous avons enregistré 1800 transactions de plus que l'an dernier et accueilli plus de 300 nouvelles personnes.

Le fait d'être maintenant trois personnes salariés a rendu les opérations plus fluides et a ouvert la porte aux nouvelles idées et opportunités. Ainsi, une quarantaine de familles ont participé aux tirages de deux repas familiaux par mois. Et une vingtaine d'autres au tirage d'une grosse poule en chocolat, en échange d'un coloriage de leurs enfants.

Nous avons aussi accueilli deux personnes dans le cadre de programmes d'intégration à l'emploi. C'était une première expérience, très positive pour l'épicerie, et qu'on aimerait refaire mais de façon plus structurée.

Malheureusement, il n'y a pas que de bonnes nouvelles. L'Épicerie solidaire perdra un de ses piliers. Vincent Pilon quittera le Club après huit ans avec nous. Il a occupé le poste de responsable des marchés solidaires jusqu'à la fusion de ce projet avec l'épicerie. Notre épicerie est entre de bonnes mains, mais la force tranquille, la bonne humeur et la polyvalence de Vincent vont manquer à tous.



RÉALISATIONS

- ◇ Groupes de cuisines collectives → 31 sessions, **6 groupes** dont 3 nouveaux
- ◇ Ateliers de cuisine → **31 ateliers**, **980 portions** cuisinées
- ◇ La Recette est dans le sac → **64 sacs** distribués sur 10 mois, **260 portions** cuisinées
- ◇ **24 nouvelles personnes inscrites** et ayant participées à au moins une activité de cuisine



Cuisine



Cette année, c'est véritablement la reprise post-pandémie dans les cuisines et l'envie de revenir en cuisine était palpable chez nos participant.e.s. Bien que les activités n'aient véritablement reprises qu'en septembre 2022, nous avons réussi à doubler le nombre d'activités proposées par rapport à l'année passée.

Pour simplifier la compréhension de notre offre auprès de nos membres, nous n'avons désormais que 2 types d'activités différentes en cuisine : les ateliers de cuisine et les groupes de cuisines collectives.

En moyenne, 3 ateliers ont été offerts chaque mois durant l'année 2022-2023. Les ateliers permettent de découvrir des recettes internationales (dumpling, feuilles de vignes, ceviche, etc.) ou de nouvelles techniques, par exemple de faire du beurre de noix, de la confiture, du fromage vegan. Le but n'est pas de repartir avec beaucoup de portions mais d'apprendre, de partager et d'être ensemble. Les recettes sont choisies par les animatrices mais s'inspirent la plupart du temps des suggestions des participants.

Du côté des groupes de cuisines collectives, 3 nouveaux groupes se sont créés cette année, c'est une réussite ! La formule de groupe de cuisine collective est dans l'ADN du Club puisqu'elle permet aux participant.e.s de choisir leur menu, encourageant ainsi le pouvoir individuel et collectif. Chaque groupe répond également à des besoins spécifiques. Créer par un de nos employés, le groupe de cuisine LGBTQ est une des activités du comité queer du quartier. Le groupe des Chignons, en partenariat avec Madame prend congé, permet aux mamans du quartier de cuisiner des collations ensemble et finalement le groupe des Carottes mystiques se retrouvent chaque mois pour cuisiner beaucoup de portions à moindre coût pour emporter à la maison. Les groupes de cuisine Alpha et de francisation se sont également maintenus tout au long de l'année.

En parallèle de ces deux activités, *La recette est dans le sac* s'est poursuivie, permettant notamment aux personnes qui travaillent de pouvoir continuer de cuisiner à moindre coût.

Finalement, après plusieurs belles années au Club, Nico qui animait entre autres certains ateliers de cuisine, nous a annoncé son départ. C'est Tabitha qui a pris la relève au mois de mars. Elle a rapidement été adoptée par l'ensemble de nos participant.e.s en cuisine.



RÉALISATIONS

- ◇ **50+ participant.e.s** aux sessions régulières de jardinage
- ◇ **680+ heures** d'implication par les membres dans les jardins
 - ◇ 300+ → La Dent verte
 - ◇ 300+ → Le Concombre masqué
 - ◇ 80+ → les jardins des HLMS
- ◇ **200+ séances** de jardinage dans 5 jardins
 - ◇ 58+ → La Dent verte
 - ◇ 58+ → Le Concombre masqué et Le Ratatouillé
 - ◇ 20+ → Les jardins des HLMS
 - ◇ 70+ → La serre
- ◇ **10 ateliers** thématiques
- ◇ **34+ variétés** de légumes semés
- ◇ **450 kg+** de légumes récoltés
 - ◇ 361 kg → La Dent verte
 - ◇ 96 kg → Le Concombre Masqué
 - ◇ Diversité de récoltes de mai à décembre





Cette année, nos activités ont repris leur cours normal et nous avons fait notre première sortie post-pandémie à la Fêtes des semences de Montréal au Planétarium Rio Tinto Alcan en février ! Nous avons tranquillement recommencé nos activités de mobilisation, ce qui nous a permis d'augmenter de 25% notre nombre de jardiniers et jardinières. Grâce à la serre passive que nous utilisons en partenariat avec le collectif La Fermette, nous avons pu prolonger notre saison de récoltes jusqu'en décembre en expérimentant les cultures d'hiver. Malgré cette prolongation, une diminution du poids des récoltes a été observé dans nos jardins collectifs principalement à cause de la pluie qui a été plus abondante qu'à l'habitude.

Nous avons aussi poursuivi nos activités d'animation horticole en partenariat avec l'OMHM, le YMCA et le collectif La Fermette. Avec le programme C-Vert, nous avons fait une visite des jardins et une session de récolte de légumes. Nous avons tenu deux sessions de jardinage par semaine pour une période de 20 semaines dans les Habitations Alexandra et Dublin-Fortune. Nous avons offert, en partenariat avec La Fermette, deux animations par semaine dans la serre. Le climat dans la serre nous a d'ailleurs permis d'expérimenter avec succès la culture du gingembre, du safran et de la courge Luffa. De plus, nous avons supporté les activités de jardinage hebdomadaires de leur comité Jardins.

Afin de célébrer le travail des participant.es tout au long de la saison agricole, l'équipe des jardins a participé à l'organisation de fêtes des récoltes pour les jardins collectifs la Dent Verte et Concombre Masqué, pour les Habitations Alexandra et Dublin-Fortune, puis pour la communauté de La Fermette.

Finalement, l'année 2022-2023 a été marquée par le départ de Kristen Perry, responsable de l'agriculture urbaine collective, et de Nico Holzmann, animateur.trice des jardins et des cuisines. L'équipe des jardins et les participant.es les remercient pour l'incroyable travail fait dans les dernières années. L'équipe du Club Populaire a accueilli Mélodie Côté au poste de responsable de l'agriculture urbaine collective et Tabitha Rosembert au poste d'animatrice des jardins et des cuisines.

LA PETITE MAISON SUR LAPRAIRIE & LA FERMETTE

La Petite Maison sur Laprairie a confirmé son statut de charité qui lui permettra de mettre en place sa campagne majeure de levée de fonds. L'OBNL a aussi confirmé une subvention majeure du gouvernement fédéral. De son côté, le partenaire de développement résidentiel a également confirmé son financement.



Cette année, nous avons avancés les plans architecturaux, et confirmé notre intention de construire un bâtiment carbone zéro. Une firme spécialisée a été engagée afin de guider les groupes et leurs professionnels à travers les travaux nécessaires pour atteindre cet objectif ambitieux.

À la lumière de l'accélération des dossiers, l'OBNL a décidé d'élargir son équipe de travail en engageant une chargée de développement, responsable de la campagne de levée de fonds et des communications.

En 2023-2024, l'OBNL procèdera au lancement de sa campagne de levée de fonds, à la consolidation des financements publics et privés afin de rapidement débiter le chantier.



La Fermette a connu une année pleine de développements. La Fermette a pu continuer d'offrir différentes activités intéressantes comme l'apiculture et l'entretien de poulailler qui est particulièrement populaire dans le quartier. La Fermette a aussi investi dans l'achat d'équipement de cuisines MAPAQ et offre la location des ses cuisines. Victime de son succès, La Fermette a eu la chance d'engager une nouvelle responsable des cuisines pour soutenir la production de produits transformés.

AUTRES PARTENARIATS

Groupe de Cuisine LGBTQ+ & Comité Queer de PSC

Durant le mois de la fierté le Club (avec l'aide d'un stagiaire de l'organisme Press Start) a organisé un atelier des cuisines avec plusieurs membres de la communauté LGBTQ+ du quartier. Cette activité a tellement été appréciée qu'un nouveau groupe de cuisine s'est développé et se réunit mensuellement. Cet engouement a fait comprendre à plusieurs travailleur.euse.s du quartier à quel point il fallait créer des espaces et des activités pour la communauté LGBTQ+ de Pointe-Saint-Charles. De là est né le Comité queer de PSC.

Centre des aînés

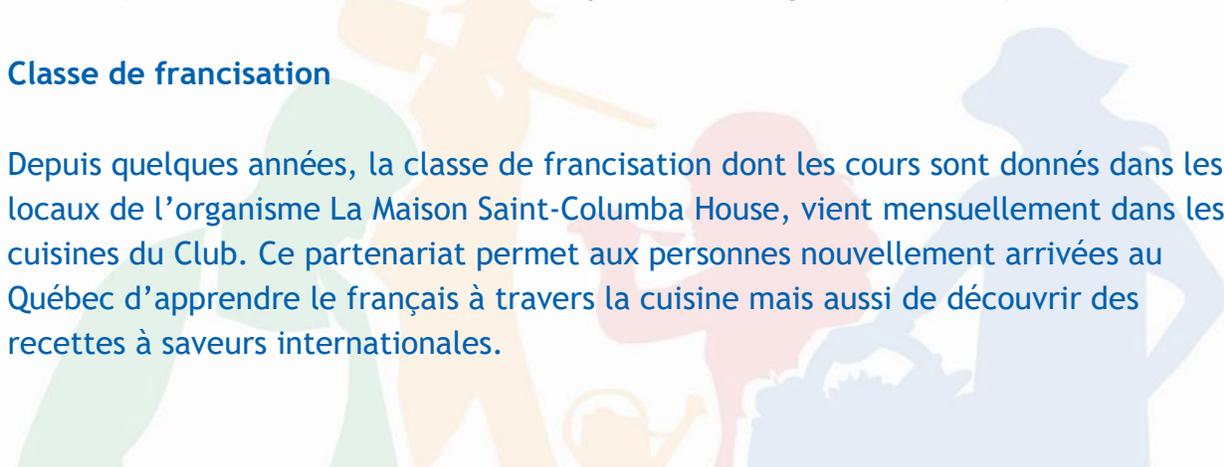
L'intérêt grandissant pour l'agriculture urbaine nous a permis de développer un nouveau partenariat avec le Centre des aînés de Pointe-Saint-Charles. Ainsi, nous y avons offert une animation horticole mensuelle entre les mois de mai et d'octobre, dans les nouveaux bacs de jardinage à côté du Pavillon des aînés.

Carrefour d'éducation populaire

Partenaires de longue date, le Club et le Carrefour co-animent depuis près de 10 ans la « cuisine collective Alpha » destinée aux personnes qui participent au programme d'alphabétisation du Carrefour. Cette activité permet de mettre en pratique les acquis des ateliers d'alphabétisation (lire, écrire, compter) en les appliquant dans la cuisine (lecture de recette, mesures et quantités, budget alimentaire).

Classe de francisation

Depuis quelques années, la classe de francisation dont les cours sont donnés dans les locaux de l'organisme La Maison Saint-Columba House, vient mensuellement dans les cuisines du Club. Ce partenariat permet aux personnes nouvellement arrivées au Québec d'apprendre le français à travers la cuisine mais aussi de découvrir des recettes à saveurs internationales.



OBJECTIFS 2023-2024

ORIENTATIONS 2020-2024

Continuer à œuvrer pour la sécurité alimentaire à Pointe-saint-Charles en proposant des activités et développant des projets dans le respect de la mission du Club.

Maintenir une vie communautaire dans le quartier, s'intégrer aux dynamiques de quartier et participer aux projets collectifs, dans le respect de la mission du Club

Consolider la gestion de l'organisme et s'assurer de l'actualisation des outils de gestion interne et processus de travail.

Pérenniser notre avenir (relocalisation, financement)

Veiller à l'implication citoyenne dans les activités et projet du Club

Objectif #1 : Se doter d'une vision à long terme

- ◇ Travailler notre énoncé de vision
- ◇ Avoir un plan détaillé de nos futurs locaux et planifier notre déménagement
- ◇ Réfléchir, planifier et débiter notre planification stratégique
- ◇ Accroître notre compréhension collective de la comptabilité / les finances
- ◇ Élaborer un montage financier pluriannuel

Objectif #2 : Identifier et comprendre les populations marginalisées du quartier et les obstacles à leur participation

- ◇ Identifier 3-4 populations que nous considérons ne pas rejoindre adéquatement actuellement, et rentrer en contact avec elles
- ◇ Collaborer et développer des liens avec des groupes partenaires qui desservent les populations identifiées
- ◇ Trouver des pistes de solution pour palier aux obstacles à la participation identifiés

Objectif #3 : S'assurer que nos membres sont au cœur de nos activités et de notre processus décisionnel

- ◇ Impliquer les membres dans la démarche de planification stratégique.
- ◇ Rendre notre AGA plus intéressante et ludique
- ◇ Recruter de nouveaux membres au conseil d'administration
- ◇ Définir les modalités de bénévolat et de reconnaissance

OBJECTIFS 2023-2024

Objectif #4 : Prioriser notre partenariat/implication avec la Petite Maison sur Laprairie

- ◇ Participer à l'organisation des événements publics de la PMSL
- ◇ S'impliquer dans la phase publique de la campagne de levée de fonds
- ◇ Communiquer nos balises et nos limites aux autres groupes qui voudraient rentrer en partenariat avec nous

Objectif #5 : Prévoir une meilleure planification de nos événements

- ◇ Définir à l'avance le calendrier d'événements, prévoir un échéancier de planification et débiter la planification bien à l'avance
- ◇ Prévoir de rencontres de planification auxquels les membres pourront participer.
- ◇ Intégrer nos événements dans nos activités réguliers
- ◇ Prendre le temps de faire le bilan de chaque événement

Objectif #6 : Mettre en place et uniformiser les procédures administratives

- ◇ Avoir une base de données fonctionnelle
- ◇ Peaufiner les procédures comptables
- ◇ Systématiser des documents et assurer la relève
- ◇ Continuer le travail sur les politiques internes

Objectif #7 : Consolider et approfondir nos projets de base (l'épicerie solidaire, les cuisines collectives, les jardins collectifs)

- ◇ Optimiser le travail avec les bénévoles
- ◇ Avoir de meilleurs équipements pour optimiser le travail
- ◇ Pérenniser le troisième poste d'épicerie
- ◇ Créer un dépliant et/ou autres outils de recrutement des membres

Objectif #8 : Offrir un environnement et des conditions de travail valorisants, afin d'améliorer notre capacité d'action

- ◇ Former/outiller les travailleuses à mieux intégrer leurs limites et leurs besoins dans leurs interventions/relations auprès des participants et des membres Créer un dépliant et/ou autres outils de recrutement des membres
- ◇ Apprendre à se connaître et développer notre vie d'équipe
- ◇ Poursuivre la revendication des régimes sociaux pour l'ensemble des travailleuses et travailleurs du milieu communautaire
- ◇ S'assurer de ne pas augmenter la charge de travail des travailleuses en poste.

AUTRES COLLABORATIONS

- ◇ **Action-Gardien**
Corporation de développement communautaire de Pointe-Saint-Charles
 - ⇒ Participation au comité Sécurité alimentaire
 - ⇒ Participation aux assemblées générales d'Action-Gardien
- ◇ **Maison Saint-Charles**
 - ⇒ Membre du conseil d'administration
- ◇ **Cultiver Montréal**
 - ⇒ Membre
 - ⇒ Participant aux rendez-vous des agricultures montréalaises
- ◇ **Regroupement intersectoriel des organismes communautaires de Montréal (RIOCM)**
- ◇ **Regroupement des cuisines collectives du Québec (RCCQ)**
- ◇ **Table régionale des organismes volontaires d'éducation populaire (TROVEP)**
- ◇ **Front d'action populaire en réaménagement urbain de Montréal (FRAPRU)**
- ◇ **Ligue des droits et libertés**
- ◇ **Centre d'action bénévole de Montréal**



REMERCIEMENTS

Le Club tient à remercier ses généreux bailleurs de fonds :

- ◇ Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux du Centre-Sud-de-l'Île-de-Montréal
- ◇ Arrondissement du Sud-Ouest
- ◇ Centraide du Grand Montréal
- ◇ Clinique communautaire de Pointe-Saint-Charles
- ◇ Direction de la santé publique
- ◇ Fondation Marcelle et Jean Coutu
- ◇ Fondation Mazon Canada
- ◇ Emploi et développement social Canada
- ◇ Desjardins



Le Club populaire des consommateurs de Pointe-Saint-Charles

**1945 rue Mullins, local 30
Montréal, Québec
H3K 1N9**

514 - 932 - 1091

clubpopulairedesconsommateurs.org

